

## POST VAN MONSEIGNEUR

Zijn vorige brief is nog maar nauwelijks afgeleverd of Franciscus van Sales schrijft Marie Brulart alweer. Bij de datering van de vorige brief heb ik een fout gemaakt: die was niet van half mei, maar van half maart 1609. Nu is het eind maart, bijna Pasen, en er is opnieuw post voor Marie Brulart.

De oudste zoon van Marie Brulart heet Denis en hij is gedoopt op 25 maart 1597. Volgen we Denis Brulart op zijn verdere levenspad, dan zien we dat hij in 1619 lid wordt van het parlement van Bourgogne en dat hij in 1626 zijn vader opvolgt als president. Uit zijn huwelijk met Marie Massol worden maar liefst veertien kinderen geboren. Zijn oudste zoon zet de traditie voort en volgt zijn vader en grootvader op als president van het parlement in de stad Dijon, thuisbasis van de familie Brulart. Drie dochters van Denis Brulart en zijn vrouw bewandelen het religieuze levenspad: twee van hen worden zusters van de Visitatie, een derde treedt in bij de Carmel. Maar zo ver is het nog niet, want op het moment van schrijven in 1609 is Denis twaalf jaar oud.

Het portret van Theresia van Avila, waar het in twee eerdere brieven al over ging, heeft Franciscus van Sales ontvangen en hij bedankt Marie Brulart ervoor. In de alinea die daarop volgt, wordt mijnheer Chevrier genoemd. Het is onduidelijk waar Franciscus van Sales op zinspeelt, maar mogelijk gaat het om iets van onenigheid tussen bijvoorbeeld vader en dochter, want Jeanne Chevrier die de Carmel van Dijon heeft gesticht, draagt dezelfde achternaam.

De vierde alinea van de brief gaat over het hebben van een wit gezicht en een rood hart, ofwel over het menselijke uiterlijk en innerlijk. Dit wat ziekelijk bleek en witjes zien heeft vermoedelijk betrekking op de vastentijd op weg naar Pasen. Wellicht is Marie Brulart

wat al te voortvarend vastend te werk gegaan. Franciscus van Sales raadt haar aan niet alleen lichamelijk, maar ook eens geestelijk te vasten en zowat balans aan te brengen. Hoe het ook zij, er wat pips uitzien met een warmbloedig kloppend hart is veruit te verkiezen boven blakend van gezondheid zijn met een koud hart.

Met deze brief, nummer DXX in de Annecy editie, stuurt Franciscus van Sales een boek mee. Het is een exemplaar van de *Inleiding tot het devote leven* ofwel de *Philothea*. Het is zijn eerste boek en het bevat een bewerking van brieven die hij eerder aan Louise de Charmoisy heeft toegestuurd. Het boek is nog maar net in gedrukte vorm verschenen. Franciscus van Sales is blijkbaar niet helemaal gelukkig met het resultaat, want hij schrijft aan Marie Brulart dat hij dit net gedrukte exemplaar al van de nodige correcties heeft voorzien. Meer correcties en herzieningen zullen volgen. Dat duurt tot 1619, want de editie uit dat jaar wordt gezien als de definitieve versie. Marie Brulart beleeft hier een echte primeur: ze krijgt het boek van de auteur zelf en vers van de pers.

*Judith de Raat*



*Ga verder op je weg  
moedig en met een volmaakt vertrouwen.*

*François de Sales*